საქართველოს სტანდარტი

მიწისქვეშა სამთო დანადგარები - დაზღვევა ჯავშანტექნიკური კონვეიერების უსაფრთხოების მოთხოვნების შესახებ

> საქართველოს სტანდარტებისა და მეტროლოგიის ეროვნული სააგენტო თბილისი

სსტ ენ 12321:2003+A1:2009/2019

საინფორმაციო მონაცემები

- 1 **შემუშავებულია** საქართველოს სტანდარტების და მეტროლოგიის ეროვნული სააგენტოს სტანდარტების დეპარტამენტის მიერ
- 2 დამტკიცებულია და შემოღებულია სამოქმედოდ საქართველოს სტანდარტების და მეტროლოგიის ეროვნული სააგენტოს 2019 წლის 6 დეკემბრის № 98 განკარგულებით
- 3 მიღებულია გარეკანის თარგმნის მეთოდით სტანდარტიზაციის ევროპული კომიტეტის სტანდარტი ენ 12321:2003+A1:2009 "მიწისქვეშა სამთო დანადგარები დაზღვევა ჯავშანტექნიკური კონვეიერების უსაფრთხოების მოთხოვნების შესახებ"

4 პირველად

5 რეგისტრირებულია საქართველოს სტანდარტების და მეტროლოგიის ეროვნული სააგენტოს რეესტრში: 2019 წლის 6 დეკემბერი №268-1.3-016280

დაუშვებელია წინამდებარე სტანდარტის სრული ან ნაწილობრივი კვლავწარმოება, ტირაჟირება და გავრცელება სსიპ საქართველოს სტანდარტებისა და მეტროლოგიის ეროვნული სააგენტოს ნებართვის გარეშე

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN 12321:2003+A1

April 2009

ICS 73.100.40

Supersedes EN 12321:2003

English Version

Underground mining machinery - Specification for the safety requirements of armoured face conveyors

Machines d'exploitation souterraine - Spécification relative aux prescriptions de sécurité des transporteurs blindés à chaîne à raclettes Bergbaumaschinen unter Tage - Sicherheitsanforderungen an Kettenkratzerförderer

This European Standard was approved by CEN on 11 March 2003 and includes Amendment 1 approved by CEN on 24 February 2009.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

Contents

rorewo	ora	ა
Introdu	uction	4
1	Scope	5
2	Normative references	5
3	Terms and definitions	6
4	List of significant hazards	7
5	Safety requirements/protective measures	8
5.1	General	
5.2	Starting	9
5.3	Stopping	
5.4	Thermal hazards	
5.5	Fluid power systems	10
5.6	Hydraulic pipes and hoses	11
5.7	Other dangerous areas	
5.8	Warning signs	
5.9	Transport, installation, operation and maintenance	
5.10	Guarding	
5.11	Chain locking devices and tensioning devices	
6	Verification of safety requirements	12
7	Information for use	
7.1	Instruction handbook	
7.2	Marking	
Annex	A (Normative) Verification data for safety requirements	
Annex	ZA (informative) A Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 98/37/EC	18
Annex	ZB (informative) A Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 2006/42/EC 4	10
	•	
Bibliog	Bibliography	

Foreword

This document (EN 12321:2003+A1:2009) has been prepared by Technical Committee CEN /TC 196 "Machines for underground mines - Safety", the secretariat of which is held by DIN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by October 2009, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by December 2009.

This document includes Amendment 1, approved by CEN on 2009-02-24.

This document supersedes EN 12321:2003.

The start and finish of text introduced or altered by amendment is indicated in the text by tags 🗗 🐴.

This document has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EU Directive(s).

For relationship with EU Directive(s), see informative Annexes ZA and ZB, which are integral parts of this document. (4)

Annex A is informative.

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

Introduction

This European Standard is a type C standard as stated in EN 1070.

The extent to which hazards are covered is indicated in the scope of this standard. When compiling this standard it has been assumed that:

components are:

- designed in accordance with good engineering practice, taking account of expected shocks and vibrations and calculation codes, including all failure modes;
- of sound mechanical and electrical construction;
- made of materials with adequate strength and of suitable quality; and
- free of defects.
- harmful materials, such as asbestos are not used;
- components are kept in good repair and working order, so that the required dimensions remain fulfilled despite wear;
- negotiations have taken place between the manufacturer or authorised representative, purchaser and/or user (e.g. for fire resistant fluids, safety equipment and load restraining devices).